

# ВІЛЕНСКІЙ ВѢСТНИКЪ

ОФИЦИАЛЬНАЯ

ГАЗЕТА

№

94.



## KURYER WILEŃSKI.

### GAZETA URZĘDOWA.

Вильна. ВТОРНИКЪ, 3-го Децябра. — 1846 — Wilno. WTOREK, 3-go Grudnia.

#### ВНУТРЕННІЯ ИЗВѢСТІЯ.

Санктпетербургъ, 27-го Ноября.

Высочайшимъ Приказомъ, по Военному Вѣдомству, 17-го Нолбря, Исправляющему должность Военнаго Губернатора города Каменецъ-Подольска и Подольскаго Гражданскаго Губернатора, состоящему по Кавалеріи Генераль-Маіору *Радичеву*, назначено состоять при Министерствѣ Внутреннихъ Дѣлъ; состоящій по Арміи Генераль-Маіоръ *Сотниковъ*, назначенъ Военнымъ Губернаторомъ города Каменецъ-Подольска и Подольскимъ Гражданскимъ Губернаторомъ.

— Вице-Директору Департамента Вѣдшей Торговли, въ званіи Каммергера, Дѣйствиельному Статскому Совѣтнику Князю *Вяземскому*, (25 Октябра) Всемилостивѣйше повелѣно быть въ должности Управляющаго Государственнымъ Заемнымъ Банкомъ.

#### С М Ъ С Ъ .

Статистическія свѣдѣнія о Учебныхъ Заведеніяхъ Россійской Имперіи,  
(извлеченныя изъ Отчета Г. Министра Народнаго Просвѣщенія, за 1845 годъ.)

(Окончаніе.)

Всеподданнѣйшій Отчетъ мой о дѣйствіяхъ Министерства Народнаго Просвѣщенія въ теченіе 1845 года заключаю съ утѣшительною надеждою, что факты и событія, въ немъ изложенныя, удостоятся благосклоннаго вниманія Вашего Императорскаго Величества. Счастливымъ почту себя, если они послужатъ удостовѣреніемъ въ правильномъ развитіи системы народнаго нашего образованія; если они будутъ свидѣтельствовать, что наше движеніе впередъ, наши успѣхи, безъ застоя, но и безъ опрометчивости, совершаются подъ вліяніемъ тѣхъ спасительныхъ началъ, которыя составляютъ основу народнаго благоденствія и пользы общественной. Теперь, когда миновала пора трудовъ начальныхъ, когда главныя основанія упрочены и опредѣлены, и общія начала системы установлены, — задача, предлежавшая Министерству, состояла и долго еще будетъ состоять въ дальнѣйшемъ совершенствованіи всѣхъ частей познани и въ согласеніи общихъ предначертаній съ частными потребностями отдѣльных вѣтвей управленія. Истекшій годъ являетъ собою этотъ характеръ Законодательства, такъ сказать, внутренняго. И прежнія, общія мѣры къ преобразованію или обновленію, если не всѣхъ, то по крайней мѣрѣ глав-

#### WIADOMOŚCI KRAJOWE.

St. Petersburg, 27 go Listopada.

Przez Najwyższy Rozkaz Dzienny, w Zarządzie Wojsennym, 17-go Listopada, Sprawującemu obowiązek Wojsennego Gubernatora miasta Kamieńca-Podolskiego i Podolskiego Cywilnego Gubernatora, liczącemu się w Jeździe Jenerał-Majorowi *Radiszczewowi*, rozkazano zostawać przy Ministerjum Spraw Wewnętrznych; liczący się zaś w Armii Jenerał-Major *Sotnikow*, mianowany jest Wojsennym Gubernatorem miasta Kamieńca-Podolskiego i Podolskim Cywilnym Gubernatorem.

— Wice-Dyrektorowi Departamentu Handlu Zagranicznego, Szambelanowi, Rzeczywistemu Radcy Stanu *Xęciu Wiazemkiemu*, (25 Października) Najłaskawiej rozkazano pełnić obowiązki Zarządzającego Bankiem Pożyczkowym Państwa.

#### ROZMAITOŚCI.

WIADOMOŚCI STATYSTYCZNE O ZARZĄDACH NAUKOWYCH W CESARSTWIE ROSSYJSKIEM.

(Wyciąg ze sprawozdania P. Ministra Narodowego Oświecenia, za rok 1845).

(Dokończenie.)

„Najpoddanniejsze moje sprawozdanie z czynności Ministerstwa Oświecenia Narodowego, w ciągu roku 1845, zamykam z pocieszającą nadzieją, że wyłożone w niem fakta i wypadki na przychylny wzgląd Waszej Cesarskiej Mości zasłużą. Za szczęśliwego się poczytam, jeśli one posłużą za przekonywający dowód porządnego rozwinięcia systematu narodowego naszego ukształcenia; jeśli będą świadczyły, że nasze pomykanie się na przód, nasze postępy, bez ustawiania, lecz i bez skwapliwości, dokonywają się pod wpływem tych zbawiennych zasad, które stanowią podstawę pomyślności narodowej i społecznego dobra. Teraz, gdy przeszła pora prac początkowych, gdy główne zasady są utrwalone i oznaczone, a ogólne principia systematu przyjęte, zadanie, jakie miało Ministerstwo, zależało i długo jeszcze będzie polegać na dal-szém doskonaleniu wszystkich części z osobna i zgadzaniu ogólnych planów z potrzebami szczególnymi oddzielnych gałęzi zarządu. Rok upłyniony objawia w sobie tę cechę Prawodawstwa, że tak rzekę, wewnętrzne. Jak poprzednie, ogólne środki przekształcenia lub odnowienia, jeżeli nie wszystkich, to przynajmniej głównych części powierzzonego mi Ministerstwa, tak i teraźniejsze szczególne rozporządzenia i zmiany w oddzielnych gałęziach jego zarządu, były skierowane do jednego celu, do jedne-

— Состоящему при Министерствѣ Юстиціи Статскому Совѣтнику *Карпинскому*, Всемилостивѣйше повелѣно быть Предсѣдателемъ Иркутскаго Губернскаго Правленія.

— Государь Императоръ Высочайше повелѣть изволилъ: чинамъ Инспекторскаго Департамента Гражданскаго Вѣдомства имѣть мундиръ Собственной Его Императорскаго Величества Канцеляріи, сообразно разрядамъ должностей, по штату Департамента положенныхъ. Въмѣстѣ съ сими Его Величеству благоугодно, чтобы писаря, курьеры и прочіе нижніе чины сего Департамента имѣли на сюртукахъ и мундирахъ суковные свѣтлосиняго цвѣта воротники и такіе же околыши на фуражкахъ съ литерами: И. Д.

— Государь Императоръ Высочайше повелѣть соизволилъ: запретить частнымъ лицамъ приготовленіе извѣстной хлопчатой бумаги, замѣняющей порохъ, во вниманіи къ опасности, съ коею сопряжено это производство; почему и самыя опыты, сюда относящіяся, могутъ быть дѣлаемы не иначе, какъ по распоряженію Правительства.

## ИНОСТРАННЫЯ ИЗВѢСТІЯ.

Франція.

Парижъ, 25 Ноября.

Вчера по-полудни, Тунисскій бей пріѣхалъ сюда по желѣзной дорогѣ изъ Орлеана. Французскій генеральный консулъ и повѣренный въ дѣлахъ въ Тунисѣ, г. Лаго, прибывъ за нѣсколько дней прежде бей, отправлялся въ нему на встрѣчу въ Орлеанъ. На станціи желѣзной дороги ждали бей: старшій драгоманъ посольства, Г. Дегравъ и адъютантъ герцога Монпансьерскаго, полковникъ Тіери, съ шестью запряженными каретами. Бей отправился тотчасъ въ Бурбонскій дворецъ, приготовленный для его помѣщенія. По прибытіи въ Бурбонскій дворецъ, бей былъ пріѣтствованъ герцогомъ Монпансье. Вѣчера въ полдень онъ представлялся Королю. Предъ замкомъ стоялъ въ парадѣ баталіонъ пѣхоты. Бей пріѣхалъ въ замокъ въ двухъ каретахъ, запряженныхъ восьмью лошадьми. Для Ибрагима Паши, во время пребыванія его здѣсь, посылались отъ двора кареты запряженные шестью лошадьми; во всемъ прочемъ, касающемся торжественнаго пріема, соблюденъ былъ тотъ же порядокъ. Бей пробылъ въ замкѣ полчаса; навзгладъ онъ казался угрюмымъ, хотя и старался быть веселымъ. Костюмъ его и его свиты совершенно Французскаго покроя. Во время аудіенціи въ замкѣ, онъ имѣлъ на себѣ ленту Почетнаго Лѣгіона.

— Зостającemu przy Ministeryum Sprawiedliwości, Radcy Stanu *Karpińskiemu*, Najłaskawiej rozkazano bydz Prezydentem Irkuckiego Rządu Gubernialnego.

— Jego CESARSKA MOŚĆ Najwyżej rozkazać raczył: Członkowie Inspektorskiego Departamentu Cywilnego Wydziału, mają nosić mundur Przybocznej Jego CESARSKIEJ MOŚCI Kancellaryi, stosownie do klas obowiązków, w etacie Departamentu oznaczonych. Współ z tém CESARZ Jego MOŚĆ objawił wolę, ażeby kanceliści, kuryerowie i dalsi niższych rang urzędnicy tego Departamentu, nosili na surdutach i mundurach sukienne, światło-granatowe kołnierze, i także lamowki na czapkach, z literami: J. D.

— Jego CESARSKA MOŚĆ Najwyżej rozkazać raczył: za bronić osobom prywatnym wyrabiania strzelniczej bawełny, zastępującej proch, ze względu na niebezpieczeństwo połączone z jej przygotowaniem; dla czego i same nawet doświadczenia w tym przedmiocie, nie inaczej mogą być czynione, jak z rozporządzenia Zwierzchności.

## WIADOMOŚCI ZAGRANICZNE.

Франція.

Парижъ, 25 listopada.

Onegdaj popołudniu przybył tu Bej Tunetański, drogą żelazną z Orleanu. Jenerálny Konsul francuzki i sprawujący interessa w Tunecie, P. Lagau, który na kilka dni przed Bejem przybył do Paryża, wyjeżdżał na jego spotkanie aż do Orleanu. Przy dworcu kolei żelaznej, oczekiwali na wysokiego gościa: P. Desgranges, pierwszy tłumacz poselstwa, i Półkownik artylleryi Thiery, adjutant Xięcia Montpensier, z sześciu galowemi karetami. Bej udał się natychmiast do pałacu Elisée-Bourbon, który był przygotowany na jego przyjęcie. Zaraz za przybyciem Beja, Xiążę Montpensier powitał go w tymże pałacu; wczoraj zaś po południu, Bej był przyjmowany przez Króla w Tuilleryach. Przed zamkiem rozstawiono w paradzie batalion piechoty. Bej przybył w dwóch ośmiokonných karetach dworskich. Podczas pobytu Ibrahima-Baszy, dwór na jego przyjęcie wysłał tylko sześć-konne pojazdy. Zresztą, w przyjęciu zachowano tenże sam obrzęd. Ahmed bawił pół godziny w zamku. Spojrzenie miał ponure, lubo chciał koniecznie okazywać się wesółym. Król jego mundur i towarzyszących mu oficerów jest zupełnie francuzki. Podczas przedstawienia w zamku, miał na sobie wielką wstęgę Legii Honorowej.

go zamierzonego końca, — do zaprowadzenia w ojczyźnie naszej cywilizacyi, któraby odpowiadała zasadniczym warunkom naszego cywilnego i narodowego bytu, lecz i razem szła na równi z kulturą powszechną. Od wszystkiego co dawne i obce nie odwracamy oczu z naganną obojętnością; jednakże tém pilniej, tém uważniej patrzymy na przód, na otwierającą się nam drogę własną, na naszą przyszłość samoistną i niezależną. Piękne to przeznaczenie kultury Rosyjskiej nie jest już dla nas tajemnicą nieodgadnioną: rozumieją ją żywo i ją spółczują wszystkie stany, rzekłbyśmy nawet, każdego wieku ludzie. Dążność do urzeczywistnienia tej wzniosłej myśli, staje się nam jawną, skoro wejrzemy bliżej w fakta, przez które objawia się życie umysłowe we wszystkich warstwach społeczności. Stan szlachecki nie przestaje dostarczać Ministerstwu środków do zaprowadzania nowych zakładów. Liczba pensyi szlacheckich przy gimnazjach ciągle wzrasta; z pomnożeniem środków utrzymania tychże, udoskonala się i wewnętrzna ich organizacya. Popęd do oświaty przeszedł od stanów wyższych do średnich, a nawet do niższych. Liczba uczących się w gimnazjach z każdym rokiem wzrasta. W Petersburgu okazała się potrzeba otworzenia jeszcze jednego, piątego gimnazjum. W wielu miastach gubernialnych też potrzeba czuć się daje; ale niezwłoczne jej załatwienie napotyka dotąd tymczasową przeszkodę w niedostateczności środków finansowych Ministerstwa. W guberniach zachodnich, gdzie umysłowe i moralne ukształcenie uczącej się młodziei nierozłącznie złało się z ogólnym systematem wychowania narodowego, powstają nowe wzorowe pensye dla płci żeńskiej. Chociaż nie wszystkie te zakłady potrafiły stanąć na wyższym stopniu doskonałości; to przecież godny pochwały stan niektórych, ręczy za dalsze rozwinięcie pozostałych. W Okręgu naukowym Kijowskim, zakłady naukowe pu-

ныхъ частей вѣтреннаго мнѣ Министерства, и нѣтъ нѣтъ частныя распоряженія и измѣненія по отдѣльнымъ вѣтвямъ его управленія, были направлены къ одному желанному концу, — къ водворенію въ Отецествѣ нашемъ образованности, которая соответствовала бы кореннымъ условіямъ нашего гражданскаго и народнаго быта; но вмѣстѣ съ тѣмъ шла бы вровень съ образованностію общюю. Мы не отвращаемъ взоровъ отъ всего прежняго и чужаго съ равнодушіемъ невозможнымъ и не позволительнымъ; однако тѣмъ пристальнѣе, тѣмъ внимательнѣе смотримъ впередъ на открывающійся намъ путь собственный, на наше будущее — самостоятельное и независимое. Это прекрасное назначеніе Русской образованности для насъ уже не тайна неразгаданная; ее постигаютъ и живо ей сочувствуютъ все сословія, а сказалъ бы даже — почти все возрасты. Становленіе осуществитъ эту мысль возвышенную становится намъ явственнымъ, когда всмотримся ближе въ событія, коими проявляется жизнь умственная въ различныхъ слояхъ общества. Дворянскія сословія продолжаютъ доставлять Министерству способы на учрежденіе новыхъ заведеній. Число Благородныхъ Пансіонеровъ при Гимназіяхъ не перестаетъ возрастать; съ умноженіемъ средствъ содержанія ихъ, совершенствуется и внутреннее ихъ устройство. Порывъ къ образованію сообщался отъ высшихъ сословій среднимъ, и даже низшимъ. Число учащихся въ Гимназіяхъ возрастаетъ съ каждымъ годомъ. Въ С. Петербургѣ оказалась надобность открыть еще одну, Пятую Гимназію. Во многихъ губернскихъ городахъ настоятъ та же потребность; но немедленное устраненіе ея встрѣчаетъ новую временную преграду въ недостаточности финансовыхъ способовъ Министерства. Въ Запад-

— В *Commerce* сообщают: Чувство учтивости, расположившее лорда Норманби быть с почтением у герцогов Монпансьерского и Жувиальского, спустя два дня послѣ официального представлѣнія, возбудило противъ него, безъ сомнѣнія, большое негодованіе своего правительства. Лордъ Пальмерстонъ написалъ ко всемъ англійскимъ дипломатическимъ агентамъ, находящимся нынѣ въ Парижѣ, чтобы они, до новаго порядка вещей, не находились ни на одномъ изъ представлѣній въ Тюльери. Кажется, что эта незначительная манифестація, будетъ распространяться также и на дамъ.

— Въ *Монитерѣ* напечатано королевское постановленіе объ открытіи двухъ кафедръ при отдѣленіи искусствъ: одной для преподаванія высшей геометріи, а другой математической астрономіи; первую получилъ Г. Шарль, профессоръ политехнической школы, а послѣднюю Г. Леверрье, открывшій новую планету.

— Одинъ изъ камергеровъ Королевы Христіны прибылъ въ Парижъ, и, какъ говорятъ, имѣетъ заняться приготовленіемъ покоевъ въ ея дворцѣ на Карусельской улицѣ, гдѣ Королева зимняя проводитъ зиму.

— Контръ-адмиралъ Трегуаръ возвратился изъ Бразиліи въ Парижъ.

26 Ноября.

Движенія войскъ къ Швейцарской границѣ продолжаются; второй батальонъ 18-го легкаго пѣхотнаго полка выступилъ изъ Страсбурга къ границѣ Базельскаго Кантона. Полубатальонъ 22-го легкаго пѣхотнаго полка двинулся въ Алтkirch. Войска будутъ наблюдать теперь за Базельскимъ и Бернскимъ Кантонами, также какъ за Женевскимъ и Ваадтскимъ. Многие офицеры генеральнаго штаба выѣхали къ Швейцарской границѣ.

— Въ *Esprit public* сообщаютъ, что форты вокругъ Парижа не только уже совершенно заняты войсками, но что въ нихъ постоянно снабжаютъ тяжелыми орудіями и всякими военными запасами. На одномъ главномъ фортѣ, на Монъ Валеріенъ, будутъ находиться двадцать четыре баттарей.

— Королевскимъ постановленіемъ отъ 22 го с. м. Французскій флотъ, имѣетъ состоять въ мирное время изъ 328 кораблей, т. е. 221 паруснаго и остальныхъ пароходныхъ. Въ числѣ парусныхъ кораблей будетъ 40 линійныхъ, 50 фрегатовъ и 10 пароходныхъ фрегатовъ. 24 линейные корабли и 40 фрегатовъ всегда должны быть въ готовности.

— Маршалъ Бюжо, съ нѣкоторыми депутатами, прибывшими недавно въ Алжиръ, отправился 19 Ноя-

ныхъ Губерніяхъ, гдѣ умственное и нравственное образованіе учащихся юношей почти неразрывно сплывалось уже съ общою системою Отечественнаго воспитанія, возникають новые образцовые женскіе Пансіоны. Хотя не всѣ эти учрежденія успѣли стать на высшую степень совершенства; но отличное положеніе многихъ изъ нихъ ручается за дальнѣйшее развитіе остальныхъ. Въ Кіевскомъ Учебномъ Округѣ публичныя учебныя заведенія преобразуются постепенно въ закрытыя, и общественное воспитаніе поступаетъ подъ непосредственное наблюденіе Правительства. Общія Ученическія Квартиры пріобрѣтаютъ довѣріе родителей небогатыхъ, желающихъ доставить своимъ дѣтямъ выгоды публичнаго образованія. Въ Прибалтійскихъ Губерніяхъ успѣхи въ Отечественномъ языкѣ, упроченные прежними мѣрами, созрѣли до того, что Министерство, безъ всякаго неудобства, могло приступить къ окончательнымъ распоряженіямъ по этому предмету.

Съ того времени, какъ Вашему Императорскому Величеству угодно было включить учебную часть Царства Польскаго въ вѣдѣніе Министерства, Высочайше мнѣ вѣреннаго, на заведенія, составляющія Варшавскій Учебный Округъ, обращены были преимущественно наблюденія мои и непрерывная попечительность Министерства. Основное устройство учебной части совершенно въ предшедшіе годы; въ 1845 приступлено къ исполненію предположенія усилить въ Царствѣ Польскомъ реальное обученіе. Существо самого дѣла, мѣстныхъ потребности и способы, которыми можно было располагать, налагали на Министерство обязанность вводить сіи измѣненія лишь постепенно: испытывая удобство новаго и неуничтожая вдругъ существующаго, но замѣняя его мало

— В *Commerce* читаемъ: Ученія греческоści, które spowodowały Lorda Normanby do złożenia uszanowania Xięstwu Montpensier i Xięciu Joinville, we dwa dni po wstrzymaniu się od urzędowej ceremonii, ścignęły nań bezwzględnie wielkie niezadowolenie jego rządu. Lord Palmerston napisał bowiem do wszystkich angielskich agentów dyplomatycznych, którzy w tej chwili znajdują się w Paryżu, aby aż do nowego porządku rzeczy, nie znajdowali się na żadnych uroczystościach w Tuileryach. Zdaje się, że ta mała manifestacja rozciągać się będzie i do dam.

— *Monitor* zawiera postanowienie królewskie, tworzące dwie katedry przy wydziale umiejętności: jedną dla wyższej geometrii, a drugą dla matematycznej astronomii; pierwszą otrzymał P. Charles, profesor przy szkole politechnicznej, ostatnią P. Leverrier, który odkrył nową planetę.

— Jeden z Szambelanów Królowej Krystyny przybył do Paryża, i jak mówią, ma się zająć przygotowaniem pokoi w jej pałacu przy ulicy Courcelles, gdzie ma mieszkać przez zimę.

— Kontr-Admirał Trehouart powrócił z Brezylji do Paryża.

Dnia 26 listopada.

Poruszenia wojsk ku granicy Szwajcarskiej trwają ciągle. 2-gi batalion 18-go półku piechoty wyszedł ze Strasburga na granicę Bazylejskiego Kantonu. Inny batalion 22-go półku piechoty, wysłany został do Altkirchen. Wojska te czuwać teraz mają równie nad Kantonami Bazylejskim i Berneńskim, jak nad Genewskim i Waadtlandzkim (Vaud). Wielu oficerów głównego sztabu udało się także ku granicom Szwajcarskim.

— W *Esprit public* donoszą, że warownie naokoło Paryża nie tylko już są osadzone wojskiem, lecz że je ciągle uzbrajają ciężkimi działami i zaopatrują we wszelkie wojenne zapasy. Na wałach jednej głównej warowni, na Mont-Valerien, mają być ustawione 24 baterie.

— Postanowieniem Królewskim z d. 22-go b. m. flota francuzka, w czasie pokoju, ma się składać z 328 okrętów, to jest: 221 żaglowych, a resztę poruszanych parą. Po między okrętami żaglowymi, ma być 40 okrętów liniowych, 50 fregat, tudzież 10 fregat parowych. W pogotowiu ma być zawsze 24 okrętów liniowych i 40 fregat.

— Marszałek Bugeaud, z kilku deputowanymi, przybyłymi niedawno do Algieru, wyjechał 19-go listopada do Bli-

biczne przekształcone zostaną wkrótce na zamknięte, a wychowanie towarzyskie wejdzie pod bezpośredni nadzór rządu. Spólne kwatery dla uczniów zyskują zaufanie niemających rodziców, pragnących zapewnić swym dzieciom korzyści wychowania publicznego. W gubernijach nadbałtyckich, postępy w języku ojczystym, ustalone poprzednimi środkami, dojrzały o tyle, że Ministerstwo, bez wszelkiej niestosowności, mogło przedsięwziąć ostateczne rozporządzenia w tym względzie.

Od czasu, jak Waszej Cesarskiej Mości podobało się włączyć część naukową Królestwa Polskiego pod zarząd Ministerstwa Najwyżej mi nie powierzonego, uwaga moja i nieprzerwana troskliwość Ministerstwa szczególnież zwrócone były na zakłady Okręgu Naukowego Warszawskiego. Zasadnicza organizacja części naukowej dokonana została w latach zeszłych; w 1845 zaś przystąpiono do wykonania zamiaru rozszerzenia w Królestwie Polskiem edukacji realnej. Natura rzeczy, potrzeby miejscowe i środki, jakimi można było rozrządzać, wkładały na Ministerstwo obowiązek wprowadzania tych zmian tylko stopniowo, doświadczając korzyści nowego, i nie niszcząc od razu istniejącego porządku, ale tylko przemieniając go powoli i rozważnie. Oprócz przekształcenia kilku zakładów filologicznych na realne, samo już założenie nowych i środki,

брю в Блиду, Медею, Милану и Орлеанвиле, чтобы показать имъ поселеніа. Съ запада пишутъ, что Бу Маза, когда ему не удалось возжечь святую войну въ окрестностяхъ Тлемзена, разстался съ Абд-эль-Кадеромъ и выступилъ къ югу. Генераль Ламорисьеръ, снабженный инструкціями, отплылъ изъ Алжира, для выкупа пленныхъ.

— Въ *Semaine* пишутъ, что Абд-эль-Кадер отправилъ манифесты, къ Персидскому шаху, Египетскому Вице-Королю и къ Султану въ коихъ утверждаетъ, что только онъ достоинъ царствовать въ Марокко. Эмиръ получаетъ подкрѣпленія изъ Гибралтара деньгами и оружіемъ. Недавно отправлено къ нему 5,000 ружей.

— Недавно вступившая въ бракъ герцогиня Боргоская прислала маркизу Пасторе, 10,000 фр. для претерпѣвшихъ отъ разлитія рѣкъ.

— Въ Тулонской гавани находятся теперь Тунисскій пароходъ; фрегатъ и два брига, а третій бригъ вскорѣ прибудетъ, такимъ образомъ цѣлый флотъ былъ сосредоточенъ во Франціи.

## А н г л і я

Лондонъ, 24 Ноября.

Извѣстно, что министръ иностранныхъ дѣлъ, лордъ Пальмерстонъ, сообщилъ недавно Оттоманской Портъ вѣсту, въ которой приглашаетъ турецкое правительство къ уничтоженію невольничества въ этой странѣ. Этотъ поступокъ возбуждаетъ общее неудовольствіе, и, по мнѣнію противныхъ настоящему кабинету партій, онъ возбудитъ только къ намъ недовѣрчивость въ турецкомъ правительствѣ. Сверхъ сего, требованіе достопочтеннаго лорда происходитъ отъ недостаточнаго знанія общественныхъ отношеній въ Турціи. Слово *невольничество* не выражаетъ опредѣлительно тамошняго состоянія вещей. Довольно здѣсь упомянуть, что законъ требуетъ, чтобы Султанъ былъ женатъ на невольницѣ. Уже одно это достаточно облагораживаетъ сословіе, изъ котораго происходятъ жены и родительницы Властелиновъ. Кромѣ этого, настоящаго невольничества въ Турціи не существуетъ, ибо никто изъ происходящихъ отъ родителей Турковъ, не можетъ быть рабомъ, и потому Турки выписываютъ Египтянъ и негровъ для домашней службы; женщина остается свободною коль скоро выходитъ за мужа за Турка; и замужняя, при малѣйшемъ недоразумѣніи съ мужемъ вправѣ оставить его по силѣ существующаго узаконенія. Невольникъ, въ случаѣ худого съ нимъ обращенія хозяина, можетъ во всякое время обратиться къ покровительству Кадіа, который, убѣдившись въ спра-

по малу и осмотрительно. Не взирая на преобразование всѣхъ филологическихъ заведеній въ реальные, учрежденіе новыхъ и мѣры, принятыя къ приготовленію Преподавателей Реальныхъ Наукъ, безъ сомнѣнія, удовлетворяютъ уже и выѣзъ существующимъ потребностямъ жителей тамошняго края въ отношеніи къ теоретическому изученію Технологіи и Агрономіи. Распространяющееся въ заведеніяхъ Царства познаніе Русскаго языка дозволило увеличить число учебныхъ предметовъ, на немъ преподаваемыхъ. Высочайше утвержденное Положеніе о стипендіяхъ облегчило и упрочило для молодыхъ людей Царства довершеніе ихъ образованія въ Университетахъ Имперіи. О состояніи учебныхъ заведеній Варшавскаго Округа, которыя я лично обозрѣвалъ въ бытность мою въ Царствѣ прошлаго года, я имѣлъ счастье довести до Высочайшаго свѣдѣнія въ особомъ всеподданнѣйшемъ доведеніи моемъ.

Обращаясь къ мѣрамъ, принятымъ Министерствомъ Народнаго Просвѣщенія къ образованію Евреевъ. Въ Губерніяхъ и Уѣздахъ, ими населенныхъ, Училищныя Комmissiи уже приступили къ дѣйствіямъ своимъ; нѣкоторыя изъ существующихъ учебныхъ заведеній преобразуются; учреждаются новыя для мальчиковъ и для дѣвочекъ; а когда источники для ихъ содержанія откроются и станутъ доставлять средства постоянныя, то можно надѣяться, что умственное возрожденіе этого племени совершится успешно и несомнѣнно.

Ваше Императорское Величество, повелѣвъ включить въ вѣдомство Министерства Народнаго Просвѣщенія Медицинскія Академіи въ Москвѣ и Вильнѣ, Высочайшіе указали на необходимость правести медицинское обученіе въ Россіи въ единообразное и

дахъ, Medeah, Milianah и Orleansville, въ целю показанія имъ осady. Доносzą z zachodu, że Bu-Maza, gdy mu się nie udał projekt głoszenia wojny świętej w okolicy Tlem-sen, rozłączył się z Abd-el-Kaderem i wyruszył na południe. Jenerał Lamoricière, opatrzony instrukcyami, wypłynął z Algieru, w celu wykupienia jeńców.

— *Semaine* donosi, że Abd-el-Kader rozesłał manifesty do Szacha Perskiego, Wice-Króla Egiptu i Sultana, w których utrzymuje, że on tylko godzien jest panować w Maroku. Emir otrzymuje posiłki z Gibraltaru, w pie-niędzach i broni. Niedawno posłano mu 5,000 strzelb.

— Nowo-zaślubiona Xiężna Bordeaux przesłała Margr. Pastoret 10,000 fr. dla zniszczonych powodzią.

— W porcie Tulońskim stoi w tej chwili, parostatek Tunetański, fregata i dwa brygi, trzeci bryg niebawem przybędzie. Cała zatem flota Beja jest we Francyi zgromadzona.

## А н г л і я.

Лондонъ, 24 listopada.

Wiadomo, że Minister spraw zagranicznych, Lord Palmerston, przesłał niedawno Porcie Otomańskiej notę, wzywającą rząd turecki do zniesienia niewolnictwa w tym państwie. Czyn ten wzbudza powszechne nieukontentowanie i podług zdania przeciwnych obecnemu gabinetowi stronniestw, będzie miał jedynym skutkiem wzburzenie ku nam nieufności w rządzie tureckim. Nadto żądanie szlach. Lorda pochodzi z niedostatecznej znajomości stosunków społecznych w Turcyi. Wyraz *niewolnictwo* nie oddaje dokładnie tamczanego stanu rzeczy. Dość powiedzieć, że prawo zabrania wyraźnie Sultanowi brać za żonę kobietę inną jak niewolnicę. To samo dostatecznie już uszlachetnia stan, z którego żony i matki Monarchów pochodzą. Nadto, właściwe niewolnictwo w Turcyi niema miejsca, albowiem nikt urodzony z rodziców Turków, nie może być niewolnikiem, i dla tego to Turcy sprowadzają sobie na domowników Egipcyan i Murzynów. Kobieta niewolnica zostaje wolną przez samo małżeństwo z Turkiem, a zamężna, za najmniejszym poróżnieniem z mężem, może go prawnie opuścić. Właściwy niewolnik, zle od pana traktowany, może się w każdej chwili udać pod opiekę Kade-go, który, przekonawszy się o prawdziwości skargi, obowiązany jest wyszukać mu lepszego pana. Nota więc Lorda Palmerstona niema ani właściwego celu, ani zasady.

przedsięwzięte dla przygotowania professorów nauk realnych, bez wątpienia zaspokajają już i teraz istotniejsze potrzeby mieszkańców tamczanego kraju, pod względem teorytycznej nauki Technologii i Agronomii. Rozszerzająca się w zakładach Królestwa znajomość języka Rosyjskiego, dozwoliła zwiększyć liczbę przedmiotów, w tym języku wykładowych. Najwyżej zatwierdzona *Ustawa o stypendyach*, ułatwiła i zapewniła młodzieży Królestwa konieczne nauki w Uniwersytetach Cesarstwa. O stanie zakładów naukowych Okręgu Warszawskiego, które osobiście zwiedzałem, w czasie zeszlórocznej bytności mojej w Królestwie, miałem szczęście zdać sprawę w osobnym najpoddanniejszym raporcie.

Zwracam się teraz ku środkom, przedsięwziętym przez Ministerstwo Oświecenia Narodowego w celu kształcenia Żydów.

W gubernijach i powiatach przez nich zamieszka-nych, Kommissye Szkolne rozpoczęły już swe czynności; niektóre z istniejących zakładów naukowych reorganizują się, zakładają się nowe dla chłopców i nawet dla dziewcząt, a kiedy otworzą się źródła dla ich utrzymania, i zacząną dostarczać stałych funduszków, wtedy można spodziewać się, że umysłowe odrodzenie tego plemienia dokonaniem zostanie pomysłu i niewątpliwie.

Wasza Cesarska Mość, rozkazawszy wielić pod zarząd Ministerstwa Oświecenia Narodowego Akademije Medyczne w Moskwie i Wilnie, Najwyżej raczyłeś zwrócić swą uwagę na konieczność uorganizowania jednostaj-nie i porządnie nauki Medycyny w Rosyi. W poprzed-

ведливости, обязанъ пріискать для него лучшаго хозяина. Следовательно нота лорда Пальмерстона собственно не имѣетъ ни цѣли, ни основанія.

— Въ одной изъ здѣшнихъ утреннихъ газетъ сообщаютъ, что опыты надъ изобрѣтеніемъ капитана Варнера, на который правительство назначило 1,300 фун. стерл., произведенъ былъ, съ самымъ лучшимъ успѣхомъ, на берегахъ Эссекскаго графства.

— Знаменитый Англійскій поэтъ, Сэръ Томасъ Муръ, все болѣе и болѣе упадаетъ въ силахъ и потощаетъ отъ продолжительной болѣзни; ему теперь 66 лѣтъ отъ роду.

— Знаменитые англійскіе политики — слѣдующихъ лѣтъ: Герцогъ Веллингтъвъ 77, лордъ Линдгурстъ 74, Дэвидъ О'Коннелъ 72, Іосифъ Юмъ 70, лордъ Брукъ 67, сэръ Р. Пиль 58, сэръ Д. Грагамъ 54, герцогъ Ричмондъ 53, лордъ Ставлей 46, графъ Грей, лордъ Морпетъ и лордъ Бентинкъ 44 лѣтъ отъ роду.

25 Ноября.

Въ *Times* пишутъ слѣдующее о прибытіи въ Лондонъ гр. Монтемолина: „Намъ поручено объявлять, что гр. Монтемолинъ, или, какъ приверженцы называютъ его, Е. К. Величество, Карлосъ-Луи Король Испанскій, *de jure*, прибылъ сюда въ прошлую Субботу. Е. К. В. путешествовалъ, сохраняя строгое инкогнито, въ сопровожденіи генерала Монтенегро и своего секретаря, Дона Ромуальда Монъ. На сихъ дняхъ прибыли сюда маркизъ Вилла-Франка и герцогъ Медина-Сидонія.“ Изъ сего видно, что распространившійся прежде слухъ о прибытіи и пребываніи въ Лондонъ графа Монтемолина, былъ ложень; но гдѣ онъ находился донинѣ, неизвѣстно.

— Лордъ Джонъ Россель, послѣ вторичной баллотировки, избранъ ректоромъ Глазговскаго университета, и принялъ это почетное званіе.

— Въ эту ночь сгорѣлъ большой свѣчой заводъ Гг. Пальмера и комп. Потери простираются до 50,000 фунт. стерл.

— Съ 19 по 21 с. м., свирѣствовала въ Каналѣ сильная буря. Нѣсколько кораблей погибло.

— Контръ-адмиралъ сэръ Томасъ Вайтъ, который извѣстенъ своими побѣдами на морѣ, умеръ на сихъ дняхъ.

## ШВЕЙЦАРІЯ.

Въ *Ober-Postamts-Zeitung* помѣщено слѣдующее письмо изъ Цюриха, отъ 5-го Ноября: „Переворотъ,

правильное устройство. Въ прежнихъ Отчетахъ моихъ изложены были всѣ соображенія и постановленія, которыя были послѣдствіемъ исполненія воли Вашего Величества. Довершеніемъ сихъ разнородныхъ первыхъ учрежденій должны почитаться Высочайше утвержденныя въ концѣ 1845 года *Правила испытанія на медицинскія званія*.

Остается упомянуть о трудахъ и предпріятіяхъ высшихъ ученыхъ и учебныхъ заведеній, о непрерывной дѣятельности Академіи Наукъ и Университетовъ. Путешествіями для ученыхъ цѣлей, важными изданіями и дѣятельностію своею они заслужили справедливую признательность Отечества, на пользу котораго обращены занятія ихъ, и уваженіе благомыслящихъ иностранцевъ, способныхъ безпристрастно цѣнить успѣхи Наукъ и просвѣщенія.

Я не исполнилъ бы волю моей обязанности, если бы, свидѣтельствуя предъ Вашимъ Величествомъ о поставленномъ усердіи всѣхъ лицъ и ведомствъ Министерства, мнѣ Высочайше вѣреннаго, къ исполненію обязанности, возлагаемыхъ на нихъ Августѣйшею волею Вашею, умолчалъ о томъ похвальномъ стремленіи, которымъ отличается большинство юношества, стекающагося въ общественныхъ нашихъ учебныхъ заведеніяхъ. Съ какою неуныпною сосою учащихъ трудится надъ дѣломъ воспитанія истинно народнаго, съ такою же доверчивостію учащееся юношество постигаетъ обязанности свои и условія образованности основательной, къ достиженію которой щедрое Правительство открываетъ ему обширныя средства.

Подписалъ: Министръ Народнаго Просвѣщенія,  
Уваровъ.

— Jeden z tutejszych porannych dzienników donosi, że doświadczenia z pociskami Kapitana Warner, na które rząd przeznaczył 1,300 f. szt. wykonane zostały przy brzegu hrabstwa Essex, i w zupełności się udały.

— Sławny poeta angielski, Sir Thomas Moore, coraz więcej upada na siłach, dotknięty chorobą wycieńczenia. Liczy on 66 lat wieku.

— Następujący jest wiek znakomitszych polityków Anglii: Xiążę Wellington ma lat 77, Lord Lyndhurst 74, Daniel O'Connell 72, Józef Hume 70, Lord Brougham 67, Sir R. Peel 58, Sir J. Graham 54, Xiążę Richmond 53, Lord Stanley 46, Hr. Grey, Lord Morpeth i Lord Bentinck, każdy po lat 44.

Dnia 25 listopada.

*Times* donosi, że Hr. Montemolin przybył do Londynu dopiero d. 22 b. m. „Jesteśmy upoważnieni (mówi ten dziennik) do doniesienia, że Hr. Montemolin, albo, jak od swoich stronników bywa nazywany, J. K. Mość Carlos Luis, *de jure* Król hiszpański, przybył zeszłej Soboty do tutejszej stolicy. J. K. Wysokość podróżował zachowując najściślejsze incognito, w towarzystwie Jenerała Montenegro i swego prywatnego sekretarza, Don Romualda Mon. W tych dniach przybyli tu także: Margr. Villa Franca i Xiążę Medina Sidonia.“ Z tego się okazuje, że rozgłoszone poprzednio wieści o przybyciu i przebywaniu w Londynie Hr. Montemolin, były fałszywe; lecz gdzie się dotąd znajdował, nie wiadomo.

— Lord John Russell, po powtórnym głosowaniu, obrany został rektorem uniwersytetu Glasgowskiego, i przyjął ten urząd honorowy.

— Dzisiejszej nocy spłonęła wielka fabryka świec Pp. Palmer i spółki. Szkody są ocenione na 50,000 f. szt.

— Na Kanale przez trzy dni od 19-go do 21-go b. m. panowała wielka burza. Kilka okrętów zatonoło.

— Kontr-Admirał Sir Tomasz White, który się znakomicie odznaczał w wojnach morskich, umarł przed kilku dniami.

## SZWAJCARYA.

W *Ober-Postamts-Zeitung*, umieszczono następujący list z Zurich z d. 5-go listopada: „Rewolucya, zasła-

nich sprawozdaniach moich wyłuszczone były wszelkie kombinacye i postanowienia, będące wpływem woli WASZEJ CESARSKIEJ MOŚCI. Za uzupełnienia tych różnorodnych pierwszych urządzeń, winny być uważane *Przepisy dla ex minowania na stopnie medyczne*, Najwyżej zatwierdzone w 1845 r.

Pozostaje tu wspomnieć o pracach i przedsięwzięciach wyższych uczonych i naukowych zakładów, o nieprzerwanej czynności Akademii Nauk i Uniwersytetów. Podróżami w celu naukowym, ważnemi wydaniami i swą czynnością, zasłużyły one na słuszną wdzięczność Ojczyzny, dla korzyści której pracują, oraz na szacunek dobrze myślących cudzoziemców, zdolnych bezstronnie oceniać postępy nauk i oświaty.

Nie uczyniłbym zadość mej powinności, gdybym zaświadczał przed Waszą CESARSKĄ MOŚCIĄ o ciągłej gorliwości osób i Wydziałów Ministerstwa, miłe Najwyżej powierzonego, w wykonywaniu obowiązków, włożonych na nich przez Najwyższą wolę Waszą, zamieślał o chwalebnej dążności, jaką się odznacza większość młodzieży, garnącej się do spółnych naszych zakładów naukowych. Z jakim niezmordowaniem stan nauczycielski pracuje nad dziełem prawdziwie narodowego wychowania, z takim również zaufaniem, młodzież ucząca się wypełnia swe obowiązki i warunki istotnego ukształcenia, dla osiągnięcia którego, Rząd szczerobliwy odkrywa jej obszernie środki.“

Podpisano: Minister Narodowego Oświecenia  
Uwarow.

происшедшій въ Женевѣ, имѣть сторону, на которую, повидимому, европейскіе журналы мало еще обращали вниманія. Большею частию почитали этотъ переворотъ дѣломъ пролетаріевъ или даже коммунистовъ. Но теперь, когда Правительство, учредившееся въ слѣдствіе переворота, показываетъ умѣренность и готовность примириться съ женевскими гражданами, которые не принимали его правилъ, начинаютъ спрашивать, не играли ли въ этой драмѣ роли *другія стили*? Сначала, радикалы прочіихъ кантоновъ были въ восторгѣ, видя, что партія ихъ одержала столь блистательную побѣду; но потомъ они были, какъ казалось, почти изумлены умѣренностью, которую ихъ женевскіе товарищи умѣли наблюдать въ счастіи, достигнутомъ съ помощію картечи. Чтобы объяснить себѣ это, бросимъ взглядъ на происшедшее. Ниспроверженное женевское правительство состояло преимущественно изъ весьма-богатыхъ людей, а революціонеры были большею частию бѣдняки, которымъ терять было нечего. Члены правительства не только были богаты, но и употребляли свое богатство на распространеніе *протестантскаго ученія* между жителями Женевы и народонаселеніемъ сосѣдственныхъ католическихъ земель Франціи. Напротивъ того, низшій классъ народонаселенія Женевы не только былъ бѣденъ, но и состоялъ большею частию изъ католиковъ. Въ теченіе многихъ уже лѣтъ *Société évangelique* сильно боролось съ католицизмомъ, проникавшимъ въ Женеву изъ Франціи и Савойи. Успѣхъ былъ не маловаженъ: своими стараніями, общество основало значительное число евангелическихъ общинъ и во многихъ Французскихъ городахъ, гдѣ протестантскаго богослуженія прежде никогда не было видано, находятся теперь протестантскіе молитвенные дома. Не имѣетъ ли это все великаго историческаго значенія? Не служить ли эта борьба продолженіемъ важнѣйшихъ битвъ, которые Женевѣ некогда имѣла за своего Кальвина, за ученіе протестантское? Не сдѣлалась ли борьба эта необходимою, чтобы область, завоеванная тогда, не была потеряна снова? Поборники католической церкви знали это очень хорошо. Мы могли бы привести рядъ фактовъ, которыми, со стороны католиковъ, пытались увеличить народонаселеніе Женевы, исповѣдающее католическую вѣру, и доставить ему разныя преимущества въ церковномъ отношеніи. Это удалось до такой степени, что теперь католическое народонаселеніе Женевы можетъ уже, по своему числу, играть значительную роль. Если Женеву называютъ протестантскимъ Римомъ, то, въ самомъ дѣлѣ, было бы немаловажнымъ подвигомъ приобрѣсть ее для Рима католическаго. И, безъ сомнѣнія вотъ отчего происходитъ борьба и *вотъ что было главною причиною послѣдняго переворота въ Женевѣ*.

#### И т а л і я.

Римъ, 9 Ноября.

Вчерашній день былъ однимъ изъ прекрасныхъ и великолѣпныхъ торжественныхъ дней, которые съ времени восшествія на престолъ Пія IX, образуютъ какъ бы драгоценныя кольца въ безконечной цѣпи любви, соединяющей его съ народомъ. Вотъ подробности сего торжества, сообщенныя очевиднымъ свидѣтелемъ французскому журналу *L'Ami de la Religion*.

„На вѣншей сторонѣ Базилики св. Іоанна Латеранскаго, красуется надпись: „*Sacrosancta Lateranensis ecclesia, omnium urbis et orbis ecclesiarum mater et caput.*“ (Святая Латеранская церковь, мать и глава церквей всѣхъ городовъ и міра). На основаніи сей надписи, каждый новый Папа, занявшій апостольскій престолъ, обязанъ вступить во владѣніе онымъ непременно только въ древней Латеранской Базиліцѣ. Обрядъ сей можетъ быть совершенъ тремя образомъ: торжественно, полупублично, или совершенно частно.

Въ среднія вѣка, во время торжества Церкви и Римскаго двора, употребляемъ былъ только первый способъ празднованія, и сохранившіеся въ лѣтописяхъ описанія, удивляютъ великолѣпіемъ и роскошію. Но со времени Льва X, который въ послѣдній разъ, въ 1513 году, обрядъ сей совершилъ, преемники его приняли порядокъ празднованія полупубличный, а три послѣдніе Папы совершали сей актъ совершенно частно. Нынѣ Піи

в Женевѣ, на сторону, на którą, ile się zdaje, dzienniki europejskie nie wiele dotąd zwracały uwagi. Po większej części uważano tę rewolucję za sprawę proletaryuszów albo nawet komunistów. Ale teraz, kiedy rząd, ustanowiony w skutek rewolucji, okazuje umiarkowanie i gotowość do pogodzenia się z obywatelami Genewskimi, którzy nie podzielali jego sposobu widzenia, wszyscy poczynają się zastanawiać, azali w tym dramacie nie działały inne żywioły? Z razu radykałisci innych kantonów nie posiadali się z radości, widząc że ich stronnictwo odniosło tak świetne zwycięstwo; ale wnet potem, jak się zdawało, byli mocno zdziwieni umiarkowaniem, jakie ich towarzysze Genewscy umieli zachować w powodzeniu, którego dopięli za pomocą kartaczów. Żeby objaśnić zagadkę, rzucmy okiem na przeszłość. Obalony rząd Genewski składał się mianowicie z nader bogatych osób, rewolucyoniści zaś byli po większej części ludzie niemajątni, którzy nie do stracenia nie mieli. Z drugiej strony, członkowie dawnego rządu, nie dość na tém że byli bogaci, lecz używali swoich dostatków na upowszechnienie wyznania protestanckiego pomiędzy mieszkańcami Genewy, tudzież pomiędzy ludnością sąsiednich katolickich okręgów Francji; przeciwnie zaś niższa klasa ludności Genewskiej, nie tylko była uboga, ale też składała się po większej części z Katolików. Od wielu już lat Towarzystwo Ewangeliczne (*Société Evangélique*) musiało silnie walczyć z katolicyzmem, wciskającym się do Genewy z Francji i Sabaudyi. Powodzenie tego towarzystwa było znakomite: za pomocą usilnych starań, zaprowadziło znaczną ilość gmin ewangelicznych, tak, że w wielu miastach francuzkich, gdzie przedtém nigdy nie było widać protestanckiego nabożeństwa, dzisiaj znajdują się protestanckie domy modlitwy. Czyliż to wszystko nie zawiera w sobie wielkiego historycznego znaczenia? Nie jest-że dzisiejsza walka dalszym ciągiem ważniejszych zapasów, które kiedyś Genewa toczyła za swego Kalwina, za tryumf protestantyzmu? Azaliż ta walka nie stała się jakby konieczną, aby zdobyte naówczas stanowisko nie zostało dziś znowu stracone? Zwolennicy kościoła katolickiego wiedzieli o tém bardzo dobrze. Moglibyśmy tu wyliczyć długi szereg usiłowań, za pomocą których Katolicy, starali się powiększyć ludność kat. liczną Genewy i wyjednać dla niej różne przywileje we względzie kościelnym. To się im powiodło do tego stopnia, że dzisiaj ludność katolicka Genewy, może już, przez swoją ilość, grać znakomitą rolę. Jeśli Genewę nazywają Rzymem protestanckim, tedy łatwo jest pojąć, iż nie małą byłoby rzeczą, pozyskać ją dla katolickiego Rzymu. I oto jest bezwątpienia, o co toczy się walka, i co było główną przyczyną ostatniej rewolucji w Genewie.“

#### W ł o s n y.

Rzym, 9 listopada.

Dzień wczorajszy był jednym z najpiękniejszych i najwznioślejszych ze wszystkich dni uroczystych, które od chwili wstąpienia na tron Piusa IX, tworzą jakby kosztowne ogniwa, w nieprzerwanym łańcuchu miłości, który Go łączy z narodem. Oto są szczegóły tej uroczystości, udzielone przez naocznego świadka francuzkiemu dziennikowi *L'Ami de la Religion*.

„Po nad wystawą Bazyliki św. Jana Laterańskiego, jaśnieje złotemi literami napis: „*Sacrosancta Lateranensis ecclesia, omnium urbis et orbis ecclesiarum mater et caput.*“ (Św. Laterański Kościół, wszystkich miasta i świata kościołów matka i głowa). Na mocy tego to chwalebego tytułu, każdy nowy Papież, wyniesiony na stolicę Apostolską, obowiązany jest objąć ją w posiadanie, nie gdzie indziej, jak w starożytniej Bazylice Laterańskiej. Obrzęd ten wszakże może się odbyć trzema sposobami: uroczysto, na wpół publicznie, albo też całkiem prywatnie.

„W wiekach średnich, za czasów całej świętości Kościoła i dworu Rzymskiego, sposób pierwszy był jedynie w użyciu, a zachowane w dziejach jego opisy, zadziwiają okazałością i przepychem. Od czasu atoli Leona X, który po raz ostatni w roku 1513 obrzęd tego tym sposobem dopełnił, następcy jego przyjęli formę na wpół publiczną, a trzeci ostatni Papież, odbył go całkiem prywatnie. Obecnie Pius IX wznowił formę na wpół publiczną, użytą raz ostatni za Piusa VII, podług której, nie mówiąc

IX возобновили обрядъ полупубличный, употребляемый въ послѣдній разъ Піемъ VII, по коему, не говоря уже о другихъ ограниченіяхъ торжественнаго обряда, Папа и Кардиналы отправляются въ церковь въ экипажахъ, и только Прелаты и Монсиньоры сопровождаютъ свиту верхомъ. Не смотря на то, совершенное вчера торжество, принадлежитъ къ блистательнѣйшимъ, какихъ Римъ когда либо былъ свидетелемъ.

„Въ самый полдень, пушечные залпы изъ замка св. Ангела возвестили выходъ свиты изъ дворца на Монте-Кавалло. Радостныя и восторженныя восклицанія народа, сливагося въ одну массу отъ воротъ сказаннаго дворца до преддверія Латеранской Базиліки, раздались въ отвѣтъ сему возвѣщенію, а колокольный звонъ всѣхъ церквей города, гармонически огласилъ воздухъ. При знакахъ общей радости, свита выступила изъ дворцовыхъ воротъ и началось шествіе по улицамъ. Ей предшествовала эскадронъ конницы и рота швейцарской пѣхоты, въ костюмахъ среднихъ вѣковъ. За симъ слѣдовали длиннымъ рядомъ коммергеры (*Commerieri*), старшіе на переди, въ парадныхъ костюмахъ, верхомъ. Римскій Губернаторъ, также верхомъ, имѣя позади несшаго св. Крестъ, предшествовалъ непосредственно экипажу Его Святѣйшества, запряженному шестью бѣлыми лошадьми, и окруженному шталмейстерами и отрядомъ швейцарской гвардіи. За экипажемъ шесть гайдуковъ несли папскую лектику. Далѣе, подъ предводительствомъ Мажордома, верхомъ, слѣдовали то же верхомъ епископы и знатнѣйшіе Прелаты въ парадныхъ костюмахъ. Лошади въ богатой збруѣ темнаго цвѣта, ведены были каждая двумя стремляными, въ парадной ливрѣ. Высшіе офицеры Папскаго двора и войскъ разнаго оружія, слѣдовали за ними, въ чѣлѣ дворцовой гвардіи, за которою эскадронъ конницы гренадеръ, заключалъ эту великолѣпную свиту, шествіе коей изъ Квиринала въ Латеранскую Базиліку продолжалось почти полтора часа. Кардиналы прежде, каждый особо, отправились въ этотъ же храмъ. На улицахъ и площадяхъ, чрезъ которыя слѣдовала свита, всѣ окна, и галереи устроенныя для зрителей, украшены были коврами, цвѣтами и знаменами папскихъ цвѣтовъ. Преимущественно обращалъ на себя вниманіе вновь построенный и въ первый разъ открытый музей римскихъ древностей, за мѣнитаго Археолога Кампана, на улицѣ св. Іоанна, на вѣншей сторонѣ коего стояла испанская статуя, представляющая Римъ съ надписью: *Roma Resurges*. Церковь св. Іоанна была великолѣпнѣйшимъ образомъ украшена снаружи и внутри. У входа портика, римскій сенаторъ, герцогъ Орсини, привѣтствовалъ Его Святѣйшество рѣчью на Латинскомъ языкѣ, въ коей отъ имени римскаго народа, изъявилъ ему чувства преданности и повиновенія. Въ нѣсколькихъ шагахъ по задѣ его, на лѣстницѣ, стоялъ капитулъ св. Іоанна Латеранскаго, а въ головѣ его кардиналъ Барберини. Оберъ-священникъ Базиліки поднесъ Папѣ крестъ, къ которому Его Святѣйшество приложился на колѣняхъ. Во время сего обряда духовенство пѣло гимны: *Ecce Sacerdos magnus* и т. д. Въ самомъ портикѣ, передъ запертыми дверями базилики, воздвигнутъ былъ престолъ, около коего стояли прежде уже собравшіеся кардиналы, дипломатическій корпусъ и знатнѣйшіе римскіе вельможи. Когда Папа возсѣлъ на престолъ, тогда кардиналъ Барберини, подаль ему, на золотомъ блюдѣ, ключи Базиліки, а капитулъ ея и духовенство допущены были къ цѣлованію ногъ Его Святѣйшества. Послѣ сего отперты были большія двери церкви, и Папу внесли въ нее на престолъ; кардиналъ деканъ св. Коллегіи поднесъ ему евангеліе и святую воду, а хоръ пѣвчихъ папской капеллы запѣлъ *Te Deum*. Ходъ приостановился сначала передъ алтаремъ Святыхъ Даровъ, гдѣ Папа сошедши съ престола, долго молился на колѣняхъ, а за симъ предъ гробницею, въ коей покоятся главы Святыхъ Апостоловъ Петра и Павла. Послѣ поклоненія этимъ мощамъ, Папа возсѣлъ на престолъ, воздвигнутый по срединѣ Базиліки, гдѣ принималъ поклоненіе кардиналовъ; за симъ Его Святѣйшество отправился къ главному алтарю, для обычнаго при семъ торжествѣ пожертвованія, нѣсколькихъ золотыхъ монетъ въ шелковомъ кашелькѣ. Здѣсь Пій IX явилъ новую щедрость, пожертвовавъ церкви сумму въ 4,000 пиастровъ (около 5,500 руб. сер.) и сосудъ изъ литаго золота. Благословивъ находившееся въ церкви собраніе и сѣвъ на престольномъ

о иныхъ ограниченіяхъ формы урочистѣй, самъ Папѣ и Кардиналы удаją się до Коścioла въ powozach, а tylko Pralaci i Monsignorowie towarzyszą orszakowi konno. Mimo to, odbyta wczoraj uroczystość, należy do najświetniejszych, jakich Rzym kiedykolwiek był świadkiem.

„О самомъ полудни, salva z dział na zamku św. Anioła, ogłosiła wyjście orszaku z pałacu na Monte-Cavallo. Okrzyk radości i uniesienia ludu, zbitego w jedną masę od bram rzeczonego pałacu aż do przysionka Bazyliki Laterańskiej, odpowiedział pożądanemu hasłu, a dźwięk dzwonów ze wszystkich kościołów miasta, harmonijnie napełnił powietrze. Śród tych różnych odgłosów wesela, orszak wystąpił z pałacowej bramy i zaczął się rozwijać w ulicach. Poprzedzał go szwadron jazdy i oddział szwajcarskiej piechoty, w średnio-wiecznych malowniczych ubiorach. Za nim następował długim rzędem, Szambelani (Camerieri), podług stopnia godności, w ubiorach obrzędowych, na koniach. Gubernator Rzymu, także konno, mając za sobą niosącego krzyż, poprzedzał bezpośrednio powóz Ojca św. zaprzężony sześcią białymi końmi, i otoczony przez koniuszych i oddział gwardyi szwajcarskiej. Za powozem, sześciu hajduków niosło lektykę Papieżką. Dalej, pod przewodnictwem Majordoma, na koniu, następowali również konno Biskupi i znakomitsi Pralaci, w strojach obrzędowych. Konie w bogatych rzędach, koloru fioletowego, prowadzone były każdy przez dwóch maszalerzy, w liberyi galowej. Wyżsi oficerowie dworu Papieżkiego, oraz wojsk różnej broni, szli za nimi na czele gwardyi szlacheckiej, za którą następujący szwadron grenadierów konnych, zamykał świetny ten orszak, którego pochód z Kwirynału do Bazyliki Laterańskiej trwał blisko półtorej godziny. Kardynałowie przodem, każdy z osobna, udali się do tejże świątyni. Na ulicach i placach, których orszak przechodził, wszystkie okna, krużganki i galerie wzniesione dla widzów, ozdobione były kobierzcami, kwiatami i chorągiewkami w kolorach Papieżkich. Nadewszystko ścigało uwagę nowo wybudowane i w tym dniu po raz pierwszy odkryte Muzeum starożytności Rzymskich, sławnego archeologa Campano, na ulicy św. Jana, nad którego wystawą stała wzniesiona olbrzymia statua, wyobrażająca Rzym, z podpisem: *Roma Resurges*. Sam kościół św. Jana ubrany był najwspanialej zewnątrz i wewnątrz. U wschodów portyku, Senator Rzymski, Xiążę Orsini, powitał Ojca św., mową łacińską, w której, w imieniu ludu Rzymskiego, złożył mu hołd wierności i posłuszeństwa. O kilka kroków za nim, na wschodach, stała zebrana Kapituła św. Jana Laterańskiego, a na jej czele Kardynał Barberini, Arcy-Kapłan Bazyliki, podał Papieżowi do ucałowania krzyż, który Pius IX na kolanach ucałował. Podczas tego obrzędu, duchowieństwo śpiewało hymn: *Ecce Sacerdos magnus* etc. W samym portyku, przed zamkniętymi drzwiami bazyliki, wzniesiony był tron, około którego stali zgromadzeni już wprzód Kardynałowie, Ciągło Dyplomatyczne i znakomitsi panowie Rzymscy. Gdy Papież zasiadł na tronie, Kardynał Barberini podał mu na złotej tacy klucze Bazyliki, a Kapituła jej i duchowieństwo przypuszczeni byli do ucałowania stóp Ojca św. Za otwarciem wielkich podwojów świątyni, Papież wniesiony do niej został na tronie; Kardynał-Dziekan św. Kollegium, podał mu kadzidło i wodę święconą, a chór śpiewaków kaplicy Papieżkiej zaintonował uroczyste *Te Deum*. Procesja zatrzymała się naprzód przed ołtarzem Najświętszego Sakramentu, gdzie Papież, zstąpiwszy z tronu, długo na kolanach się modlił; a następnie przed grobowcem, gdzie są złożone głowy ŚŚ. Apostołów Piotra i Pawła. Po oddaniu czci tym wielkim relikwiom, Papież zasiadł na tronie, w środku Bazyliki wzniesionym, gdzie hołd Kardynałów odbierał; poczem udał się do wielkiego ołtarza, dla złożenia zwykłej przy tym obrzędzie ofiary, pewnej liczby sztuk złota w worku jedwabnym. Szczodroblwość Piusa IX okazała się nadto przy tej okoliczności, ofiarując Kościołowi sumę 4,000 piasłtrów (około 5,500 r. sr.) i kielich z lanego złota. Po udzieleniu z ołtarza błogosławieństwa zgromadzonemu w kościele, Papież zasiadłszy na przenośnym tronie krzesle (*Sedio*), z tyaryą na skroni, poprzedzony przez Prelaturę, Biskupów, Patriarchów i Kardynałów, zaniesiony został processjonalnie do wielkiej loży, nad krużgankiem kościoła, zład wyraźnym i donośnym głosem odmówiwszy słowa modlitwy, udzielił Apostolskie błogosławieństwo ludowi i miastu. Obrzęd ten, ponawiany tylokrotnie od czasu wstąpienia na tron Piusa IX, zamiast cohy mógł przez to spowszednieć, przeciwnie, za każdym razem, większe zda się sprawiać wrażenie. Żadne pióro nie podoła opisać tego najwymowniejszego milczenia,

сѣдалищѣ (*Sedia*) съ тѣлою на головѣ, предшествующимъ прелатами, епископами, патриархами и кардиналами, отнесенъ былъ торжественно въ большую ложу, откуда по совершеніи вышнимъ и громкимъ голосомъ молитвы, благословилъ народъ и породъ. Обрядъ сей, возобновляемый нѣсколько разъ, со времени вступленія на престолъ Пія IX, вмѣсто того чтобы лишиться своего значенія, напротивъ каждый разъ, по видимому, производитъ сильное впечатлѣніе. Никакое перо не въ состояніи изобразить той тишины, съ какою тысячи народа, упавъ на колѣни, съ поникшимъ челою, принимали благословеніе верховнаго владыки; тѣмъ болѣе не достаеъ словъ для выраженія восклицаній восторга, умиленія и радости, которыя заслушая пушечную пальбу и колокольный звонъ, сопутствовали Его Святѣйшество на обратномъ шествіи въ Монте Ковалло, и не прежде умоляли, какъ по появленіи Папы снова въ большой ложѣ своего дворца, когда онъ самъ глубоко тронутый, благословилъ несметныя толпы народа.

#### Испанія.

Мадридъ, 18 Ноября

Завтра, по случаю дня рожденія Королевы, будутъ при дворѣ большой обѣдъ и балъ.

— Выборы членовъ въ палату депутатовъ, по повелѣнію Королевы, начнутся 6 Декабря.

— Король все болѣе и болѣе располагаетъ въ свою пользу народъ. Весьма часто, въ самомъ скромномъ костюмѣ, подъ руку съ Королевою, безъ всякой свиты, прогуливается онъ по улицамъ города, или мѣстами публичнаго гулянія. Во время одной изъ такихъ прогулокъ, обоимъ вошли въ кофейню *Sligo*, и сѣвъ на сторонѣ подлѣ столика, велѣли подать какого то прохладительнаго напитка. Надобно знать, что Испанскіе кофейни постоянно наполнены табачнымъ дымомъ; а извозчики, ремесленники а другія лица низшаго класса народа, обыкновенно пребываютъ тамъ вмѣстѣ съ грандами, генералами и щегольски разряженными дамами. Королевской четы никто не замѣтилъ, и узнали объ этомъ только тогда, когда, удаляясь, король оставилъ за нанитокъ золотую монету. И вчера также, по полудни, король съ королевою прогуливались по боковой аллеѣ Прадо, безъ всякой свиты; а на пути, Король, оставивъ Королеву у входа, самъ вошелъ въ одну изъ здѣшнихъ книжныхъ лавокъ, чтобы купить нѣсколько номеровъ французскаго журнала *Charivari*, въ коихъ находились колкія статьи противъ него и его семейства. Лишь только королевская чета была узнана, толпы народа окружили ее, и сопровождая до дворца, при радостныхъ восклицаніяхъ.

— Письма изъ Мадрита отъ 10-го Ноября сообщаютъ, что графъ де-Томаръ (Каста Кабраль) назначенъ португальскимъ посланникомъ въ Мадридъ.

— 9-го числа с. м., отрядъ карлистскихъ выходцевъ, состоящій изъ 47 чел. и вооруженный огнестрѣльнымъ оружіемъ, захваченъ французскими властями на самой границѣ, въ ту минуту, когда онъ хотѣлъ ворваться въ Испанію.

— Въ одной изъ газетъ увѣряютъ, что извѣстный карлистскій предводитель Тристанъ, пойманъ Испанскою таможенною стражею и разстрѣлянъ.

— Изъ Гаванны получено плачевное извѣстіе. Ураганъ, свирѣпствовавшій 11 Октября (въ день бракосочетанія Королевы) причинилъ такіа опустошенія, что усердіе частныхъ людей не въ состояніи принести достаточной помощи. Правительство будетъ вынуждено сдѣлать для Кубы заемъ, обезпечивъ оный доходами.

зъ какимъ тысяче тысячъ люду, упавшій на колена, зъ челою nachylonemъ ku ziemi, przyjmowało błogosławieństwo Najwyższego Kapłana; a cóż dopiero tych uniesień, tych okrzyków upojenia i radości, które od chwili ukończenia tego obrzędu, zagłuszając huk dział i dzwonów, towarzyszyły bez przerwy Ojcu św. w powrocie na Monte-Cavallo, i nie pierwój ucichły na chwilę, aż Papież ukazał się znówu w wielkiej loży swego pałacu, isam głęboko wzruszony, lud powtórnie błogosławieństwem pożegnał.

#### Испанія.

Мадридъ, 18 listopada

jutro, jako w dzień imienia Królowej, będzie wielki obiad i bal u dworu.

— Wybory deputowanych, według postanowienia Królowej, odbywać się będą 6-go grudnia.

— Król zyskuje coraz większą popularność u ludu. Często bardzo, w najskromniejszym ubiorze, wzięwszy Królowę pod rękę, sam nasam, bez żadnego orszaku, przechadza się z nią po ulicach miasta, albo w miejscach przechadzek publicznych. Podczas jednej z takich wycieczek, oboje, bardzo skromnie ubrani, weszli niedawno do kawiarni *Sligo*, i zasiadłszy na stronie przy stoliku, podać sobie kazał jakiegoś chłodzącego napoju. Trzeba wiedzieć, że kawiarnie hiszpańskie napeln one są ciągle dymem tytoniowym, a surmani, rzemieślnicy i inne osoby z niższej klasy ludu, zwykli tam przesiadywać obok Grandów, Jenerałów i elegancko ubranych dam. Nikt nie spostrzegł pary królewskiej, aż gdy się oddaliła, zostawiwszy pieniądz złoty za użyty napój. Wczoraj także po południu przechadzał się Król z Królową, bez żadnej świty, po bocznej alei Prado, i po drodze, zostawiwszy Królowę przededrzwiami, wszedł sam na chwilę do jednej z tutejszych xiegarni, dla zakupienia kilkunastu numerów francuzkiego dziennika *Charivari*, w których właśnie znajdowały się uszczypliwe artykuły przeciw osobie i rodzinie jego. Jak skoro para królewska poznana została, tłumy ludu otoczyły ją w koło, i towarzyszyły aż do pałacu, wydając radośne okrzyki.

— Listy z Mадrita z d. 10 listopada donoszą, że Prabia de Thomar, (Costa-Cabral) mianowany został Posłem Portugalskim w Madrycie

— Dnia 9 b. m. oddział 47 wychodzców karlistowskich, uzbrojonych bronią palną, ujęty został przez władze francuzkie nad samą granicą, w chwili, gdy do Hiszpanii wtargnąć chcieli.

— Gazeta jedna twierdzi, że znany wódz Karlistowski Tristany, pojmany został przez straż celną hiszpańską i rozstrzelany.

— Otrzymałismy z Hawany smutne wiadomości. Orkan, który wybuchnął 11-go października (w dniu zaślubin Królowej) zrządził takie spustoszenia, że wszelkie ofiary prywatnych nie zdołają przynieść skutecznej pomocy. Rząd zmuszony będzie zaciągnąć dla Кубы pożyczkę, dając w zastaw część jej dochodów.

Къ сему Номеру Вѣстника прилагается  
Программа АТЕНЕУМА на 1847 г.

Do dzisiejszego Numeru Gazety załączony  
jest Prospekt na АТЕНАЕУМ 1847 r.

ВИЛЬНА, въ Тип. О. Гайкоберга — Поч. позвол. 3-го Декабря 1846 г. Испр. долж. Ценз. и Кан. А. Мухомовъ.